

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098	Booking No. 18003321355	B/L No. MOLU18003108062
BILL OF LADING		
SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void. (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof) Declared value USD _____ subject to clause 5 (6) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or 32 as applicable.		
Consignee (not negotiable unless consigned "to order") CAPITAL HILL MOTORS LIMITED P.O. BOX 43284-00100 NAIROBI, KENYA 254733842685	Also Notify (For the Merchant's reference only) THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AND D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.	
Notify Party SAME AS CONSIGNEE		
** Local vessel From		
Ocean vessel/Voy. No. 0122A ORCHID ACE	Port of loading KISARAZU, JAPAN	
Port of discharge MOMBASA, KENYA	For transhipment to	Final destination KEN. CFS (Merchant's Reference only)

Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages; description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	FREIGHT PREPAID 1 UNIT(S) USED MOTOR CARS 2015 NISSAN X-TRAIL NT32-516528 MR20-706301B HS CODE: 8703.23 464X182X171 14.441MTQ 1,500KGM	1,500.000	14.441

* Total number of packages or units. **ONE UNIT**

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
A S A R R A N G E D								
No. of Originals THREE	Place and date of B/L issue: KOBE APR. 09. 2022			Totals & Pay at:				
ON BOARD								
Date APR. 09. 2022	Signature NORDIC AGENCIES			Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier				

FIRST ORIGINAL

OA 838 *Daisya Jono* As Agents
Applicable if carriage by local vessel to port of loading by ocean vessel arranged by carrier as agent for the Merchant in accordance with clause 7.

Daisya Jono As Agents

As Agents

For the Carrier

Particulars furnished by shipper

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098		Booking No. 18003321355	B/L No. MOLU18003108062
Consignee (not negotiable unless consigned "to order") CAPITAL HILL MOTORS LIMITED P.O. BOX 43284-00100 NAIROBI, KENYA 254733842685		BILL OF LADING SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void. (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof). Declared value USD _____ subject to clause 5 (6) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or 32 as applicable.	
Notify Party SAME AS CONSIGNEE		Also Notify (For the Merchant's reference only) THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AND D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.	
** Local vessel	From		
Ocean vessel/Voy. No. 0122A ORCHID ACE	Port of loading KISARAZU, JAPAN		
Port of discharge MOMBASA, KENYA	For transhipment to	Final destination KEN. CFS	

Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages; description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	FREIGHT PREPAID 1 UNIT(S) USED MOTOR CARS 2015 NISSAN X-TRAIL NT32-516528 MR20-706301B HS CODE: 8703.23 464X182X171 14.441MTQ 1,500KGM	1,500.000	14.441

Particulars furnished by shipper

* Total number of packages or units. **ONE UNIT**

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
A S A R R A N G E D								
No. of Originals THREE		Place and date of B/L issue KOBE APR. 09, 2022			Totals & Pay at:			
ON BOARD Date APR. 09, 2022		Signature NORDIC AGENCIES			Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier			

THIRD ORIGINAL

By *Daiya Jans* Agents
 Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier
 By NORDIC AGENCIES As Agents

MO - 101EJ (100,000) PRINTED IN JAPAN GS

** Applicable if carriage by local vessel to port of loading of ocean vessel arranged by carrier as agent for the Merchant in accordance with clause 7.

For the Carrier

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: accounts@ibcauto.com

Website: ibcauto.com

INVOICE

MESSRS CAPITAL HILL MOTORS LIMITED
P.O. BOX 43284-00100
NAIROBI
COUNTRY KENYA

DATE 4, 05, 2022
INVOICE NO. 6321949452

SHIPPED PER: Orchid Ace(KZ) SAILING ON OR ABOUT: 2022/04/09
FROM: Kisarazu TO: Mombasa, Kenya TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Mombasa in Japanese Yen

1	NISSAN X-TRAIL	2015 NT32-516528	MR20-706301B	BLACK	¥1,260,000
---	----------------	------------------	--------------	-------	------------

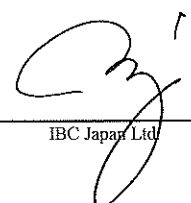
ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL:

¥1,260,000

MARK & NO.

NO MARK



IBC Japan Ltd



KENYA BUREAU OF STANDARDS



Certificate no.

QISJ/KIS-RWI-272812

Date of Issue

04, March, 2022

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS

KS1515:2000

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to confirm to the requirements of KS1515:2000

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply

JAPAN

Inspection Center

KISARAZU

Inspection Date

03, March, 2022

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make

NISSAN

Model

DBA-NT32

Chassis/VIN Number

NT32-516528

Engine Number/Model

MR20 - 706301B

Engine Capacity(c.c Rating)

1990 cc

Year of Manufacture

-

Year of First Registration

2015/03

Inspected Mileage (Odometer Reading)

103796 km

Remarks:

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

CERTIFICATE EXPIRATION DATE

01, June, 2022

QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN

Authorized Signatory:

番号 01704 輸出抹消仮登録証明書 / Export Certificate

整理番号 3621023993545302

自働車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初年度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Vehicle's serial number
京都 399 ゆ 4530 車 名 / Trademark of the maker of the vehicle	令和 3 年 12 月 21 日 2021 year 12 month 21 day	平成 27 年 3 月 2015 year 3 month	NT32-516528 型 / Model
ニッサン			原動機の型式 / Engine Model MR20
所有者の氏名又は名称 Name of Owner	I B C I a b a n 株式会社		
所有者の住所 Address of Owner	京都府京都市伏見区中島宮ノ前町 6 4		
使用者の氏名又は名称 Name of User	*****		
使用者の住所 Address of User	*****		
使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use	*****		
自働車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body
普通	乗用	自家用	ステーションワゴン
総排気量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel	型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.
199 [㎖] ガソリン		17663	0013
輸出予定日 (証明書の有効期間満了日) Export scheduled day	令和 4 年 6 月 20 日 2022 year 6 month 20 day	乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry
		5人	
		長さ Length	幅 Width
		464 cm	182 cm
		高さ Height	前軸重 FR Weight
		171 cm	890 kg
		車重 Weight	後軸重 RR Weight
		1500 kg	1775 kg
		車重 Weight	車重 Weight
		1500 kg	1775 kg

【京都】、輸出抹消仮登録申請をされた所有者は、輸出抹消仮登録証明書に係る自働車が輸出されること、当該輸出抹消仮登録証明書の有効期間が満了したときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出抹消仮登録証明書を返納しなければなりません。

【走行距離計表示値 / Mileage】
79,300 km (令和2(2020)年3月16日)
[旧走行距離計表示値 / Mileage]
47,300 km (平成30(2018)年3月12日)
[旧自働車登録番号] 前橋 310た1008
以下余白

裏面もご覧下さい。



令和 3 年 12 月 21 日
2021 year 12 month 21 day
Director-General of the District Transport Bureau or
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan



No. 01704

EXPORT CERTIFICATE

License number		Last reg. Date		First reg. Month		Frame number		
KYOTO	399 YU	4530	December, 21, 2021	March, 2015	NT32-516528			
Name				Model		Engine model		
NISSAN				[213]		DBA-NT32 MR20		
Last owner's name		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA						
Above address		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64						
Last user's name		*****						
Above address		*****						
Above location		*****						
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle		Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight
MEDIUM	Passenger		STATION WAGON		5 ^{people}	- kg		1775 kg
Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Code no.	Length	Width	Height	F.F wight	F.R. R.F. R.R. weight
1.99 L ^{kw}	PETROL	17663	0013	464 cm	182 cm	171 cm	890 kg	- kg - kg - kg
EXPIRY DATE	June, 20, 2022							
REMARK:	[KYOTO]							

December, 21, 2021
 We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of
 KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO
 Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition